

1957

AFSENDER

Emilie Demant Hatt

MODTAGER

Christine Swane

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Sprog:
dansk

Dateringsbegrundelse:
Brevet er udateret. Det vurderes til at være skrevet i 1957:
"Tillykke med din Svigerdatter": Lars Swane blev skilt fra Ursula Uttenreiter i 1957 og blev hurtigt kæreste med Aase Stricker. De blev gift i 1960.
"Ak, vi ses jo aldrig, maa det lykkes nok engang": Det lyder som en ældre, måske syg person. Emilie Demant Hatt døde d. 4.12 1958.

Generel kommentar:
Det vides ikke hvilke knapper eller øreringe, der er tale om.

Omtalte personer:
Marie Larsen
Christine Swane
Lars Swane
Aase Swane

Arkivplacering:
Kerteminde Egns- og Byhistoriske Arkiv, Christine Swane Breve, Kasse 1, Kuvert 5, 2002/61 A8 lb11

Trykt udgave:
nej

DOKUMENTINDHOLD

Emilie Demant Hatt har sendt nogle øreringe til Christine Swane, da hun ikke bruger dem længere.

TRANSSKRIFTION

Kære Ugle, gamle Ven!

Du kan nok kende dine kønne Knapper, som jeg fik lavet til Ørenringe. Nu gaar jeg aldrig med dem mere; men jeg regner det er Synd at de skal ligge ubrugte. Tag dem nu selv med tusind Tak for Laan! Hvis du ikke selv vil have dem kan du jo give dem væk igen – saadan er du jo! Tillykke med din Svigerdatter! De Unge har det vel straalende. Ak, vi ses jo aldrig, maa det lykkes nok engang.

Kærlig Hilsen
din hengivne Demant
Den lille Pose følger med.
Kærlig Hilsen til Rie!

Kasse 1

2002/61

188

2611

Kære Uge, gamle Ven!
Du kan nok kunde sine
kære Knapper, som jeg
jok laant to Grevernes.
Nu jaar jeg aldrig med
dem mere, men jeg synes
det er Pynd' at de skal blive
ihrigste. Tag dem nu selv
med minne Tak for Laan!
Hvis du ikke selv vil have
dem kan du jo give dem
næst igen - needan er du
jo! Tielstke med din Tuis.
datter! De Uge her det

med stræleude.
Ak, vi ses jo aldrig,
men, det lykkes nok
en gang.

Karl Hilke
til
Poulsen
Demant

Der vil Poulsen følges med
Karl Hilke til Rio.